

Message Text

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 01 STATE 115749

50

ORIGIN AF-18

INFO OCT-01 NEA-14 ISO-00 SSO-00 CPR-02 NSC-07 PA-04

RSC-01 SS-20 USIA-15 PRS-01 NSCE-00 /083 R

66603

DRAFTED BY: AF/RA/JWWALKER

APPROVED BY: AF:DBEASUM

NEA -MR. SCHIFF(PHONE)

----- 129392

O R 031610Z JUN 74

FM SECSTATE WASHDC

TO AMEMBASSY LAGOS IMMEDIATE

INFO AMEMBASSY ABIDJAN

USINT ALGIERS

AMEMBASSY BAMAKO

AMEMBASSY BANGUI

AMEMBASSY BUJUMBURA

AMEMBASSY CONAKRY

AMEMBASSY COTONOU

AMEMBASSY DAKAR

AMEMBASSY KIGALI

AMEMBASSY KINSHASA

AMEMBASSY LOME

AMEMBASSY LIBREVILLE

AMEMBASSY NDJAMENA

AMEMBASSY NIAMEY

AMEMBASSY NOUAKCHOTT

AMEMBASSY OUAGADOUGOU

AMEMBASSY PORT LOUIS

AMEMBASSY TUNIS

AMEMBASSY YAOUNDE

AMEMBASSY RABAT

AMEMBASSY TANANARIVE

LIMITED OFFICIAL USE STATE 115749

E.O. 11652:

LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 02 STATE 115749

TAGS: OAU, XA

SUBJECT: FRENCH TRANSLATION OF PRESIDENTIAL MESSAG TO
ELEVENTH OAU SUMMIT

1. FOLLOWING IS FRENCH TRANSLATION OF MESSAGE TO OAU
PRESIDENT GENERAL YAKUBU GOWON.

2. BEGIN QUOTE:

MONSIEUR LE PRESIDENT,

A L'OCCASION DE LA ONZIEME REUNION DES CHEFS D'ETAT ET
DE GOUVERNEMENT DE L'ORGANISATION DE L'UNITE AFRICAINE A
MOGADISCIO, C'EST POUR MOI UN VIF PLAISIR PERSONNEL QUE DE
VOUS TRANSMETTRE LES SALUTATIONS DU PEUPLE DES ETATS-UNIS A
L'OUA, ALORS QUE CETTE GRANDE ORGANISATION ABORDE LA DEUXI-
EME DECENNIE DE SON EXISTANCE. NOUS AVONS LE SENTIMENT QUE
LES ACCOMPLISSEMENTS DES DIX PREMIERES ANNEES CONSTITUENT
UNE NETTE INDICATION DE CE QUE L'OUA REALISERA DANS
L'AVENIR. L'ORGANISATION ET SON SECRETARIAT ONT PRIS DE
NOMBREUSES MESURES IMPORTANTES AU COURS DE LA DECENNIE
ECOULEE POUR ASSURER QUE LA PAIX REGNE SUR LE CONTINENT ET
QUE LES DROITS ET LA DIGNITE DE SES HABITANTS SOIENT MAIN-
TENUS. LES ETATS-UNIS RESPECTENT LE FAIT QUE L'OUA S'EST
AFFIRMEE COMME UNE ORGANISATION REGIONALE VIGOUREUSE ET
EFFICACE, ET ILS ESPERENT AVOIR DES CONTACTS CROISSANTS
A LA FOIS AVEC L'ORGANISATION ET AVEC SES DIFFERENTS
MEMBRES AU COURS DES ANNEES A VENIR. RICHARD NIXON END QUOTE
KISSINGER

LIMITED OFFICIAL USE

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01 JAN 1994
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: PRESIDENT, MEETINGS, SPEECHES
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Draft Date: 03 JUN 1974
Decaption Date: 01 JAN 1960
Decaption Note:
Disposition Action: RELEASED
Disposition Approved on Date:
Disposition Authority: cunninfx
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment: 25 YEAR REVIEW
Disposition Date: 28 MAY 2004
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1974STATE115749
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: AF/RA/JWWALKER
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Film Number: D740140-0312
From: STATE
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1974/newtext/t19740680/aaaacqus.tel
Line Count: 89
Locator: TEXT ON-LINE, ON MICROFILM
Office: ORIGIN AF
Original Classification: LIMITED OFFICIAL USE
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 2
Previous Channel Indicators: n/a
Previous Classification: LIMITED OFFICIAL USE
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: n/a
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Authority: cunninfx
Review Comment: n/a
Review Content Flags:
Review Date: 13 AUG 2002
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review History: RELEASED <13-Aug-2002 by shawdg>; APPROVED <14 FEB 2003 by cunninfx>
Review Markings:

Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
30 JUN 2005

Review Media Identifier:
Review Referrals: n/a
Review Release Date: n/a
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: FRENCH TRANSLATION OF PRESIDENTIAL MESSAG TO ELEVENTH OAU SUMMIT
TAGS: PGOV, PFOR, XA, NI, OAU, (GOWON, YAKUBU)
To: LAGOS
Type: TE
Markings: Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 30 JUN 2005